



**ÁLLÍTSUK MEG A HAMISÍTÓKAT!**



- 4 **(NEM) Jó üzlet?**  
Aktuális esetek Kolumbiából és Németországból



- 5 **Az ELGES-t az INA váltja fel**  
A Schaeffler harmonizálja márkanev portfólióját a sikló-csapágyak területén – Új csomagolás



- 6 **XL az új jelölés**  
2017-ben az összes X-life termék megkapja a típus megnevezésében az XL utójelet



- 7 **Hatékony tömítés**  
A tömített FAG beálló görgős csapágyak X-life minőségben – előnyök a vevők számára és termék portfólió



- 8 **Vessünk véget a félreértéseknek!**  
FAG SmartQB – Végre egy állapotfelügyeleti megoldás, amely nem hagy teret a nyitott kérdéseknek



- 9 **FAG CONCEPT8**  
Visonta – Mátrai Erőmű Zrt.



- 10 **Hírek**  
Kereskedői nap Szekszárdon • FAG siker az 50 éves Debreceni Virágkarneválon • DTM 2016 Hungaroring • Business Superbrands 2016

## IMPRESSZUM

Az INFO újság a Schaeffler Technologies AG & Co. KG sajtóanyagaiból készül.

A Schaeffler Technologies AG & Co. KG sajtókiadványainak kiadója: Schaeffler KG, 91074 Herzogenaurach.

**A magyar változat – Info újság kiadója:**

Schaeffler Magyarország Ipari Kft.

**Felelős szerkesztő:** Henczler Gábor, Horváth Anett

**Felelős kiadó:** Bögöti Zsolt

**Nyomdai előkészítés és kivitelezés:**

Fixmédia Reklámügynökség Kft. • www.fixmedia.hu

Az Ön kereskedője: \_\_\_\_\_

# ÁLLÍTSUK MEG A CSAPÁGYHAMISÍTÁST!

## Tisztelt Partnereink!

Jelen kiadványunkat a termékhamisítás elleni harcnak szenteltük. Miért éppen most állítjuk középpontba ezt a témát? Az FAG és INA termékeket jobban érintené a hamisítás, mint a versenytársak termékeit? Természetesen nem. Viszont szeretnénk megvédeni vevőinket – és ez csak akkor működhet megfelelően, ha céltudatosan, közösen lépünk fel ellene.

A „Tégy jót és beszélj róla” mottó jegyében már évek óta újra és újra beszámolunk nyomozási sikerekről, áruelkobzásokról és megsemmisítési akciókról. Ezen kívül – és ez újdonság – azonnali, exkluzív hozzáférést biztosítunk Önöknek a termék- és márkahamisításokkal kapcsolatos aktuális híreinkhez. Használják információinkat és tapasztalatainkat arra, hogy saját magukat is jobban felvértezzék a hamisítók elleni harchoz. Különleges márkavédelmi csapatunk segít a hamis áruk vásárlásának elkerülésében vagy a hamisítványok azonosításában. Természetesen akkor is Önök mellett állunk, ha megtörténik a legrosszabb.

A következő oldalakon további információkat talál a témáról. Kérdéseivel forduljon hozzánk bizalommal! A Schaeffler különleges márkavédelmi csoportja készséggel áll rendelkezésére.

Üdvözlettel,



**Ingrid Bichelmeir-Böhn**  
Global Brand Protection



# TERMÉKHAMISÍTÁS

## (Nem) jó üzlet?



Még a kolumbiai televízió is élőben számolt be a lefoglalásról.



Az elkobozott hamisítványok hatalmas volumenén még a sokat látott hivatalnokok is meglepődtek – a politikai vezetés is tájékoztatást kapott.

Barranquilla, 2016. február 15. Egy nap, amelyet egy több városban is üzlettel rendelkező, csapágyakat forgalmazó cég tulajdonosa biztosan nem fog hamar elfelejteni. Ahogy máskor is, kinyitotta üzletét. Ám a folytatás ezúttal a szokásostól eltérő volt. Az üzletébe hatósági emberek jöttek Schaeffleres szakértők kíséretében. A tulajdonos rémülten vette őket észre: „Már megint?” – fakadt ki, amikor rádöbben, hogy ismét ellenőrizni fogják.

### Nem tanult a hibákból

2015. szeptember közepén az áruaktár teljes átvizsgálását hirtelen rosszulre hivatkozva még meg tudta akadályozni. A Schaeffler ezúttal egy négyfős csapattal jelent meg, hogy ügyvédekkel segítse a hatóságokat. Még a hirtelen újbóli rosszulre sem tudta leállítani az akciót. Késő éjszakáig tartott a vizsgálat, minden Schaeffler terméket tüzetesen ellenőriztek a raktárban. Az eredmény riasztó: 1956 típust (összesen 26 811 egyedi termék) hozzávetőlegesen 980 000 euró értékben hamisítványként azonosítottak. A hamisítványok elkobzása után szinte kiürült a raktár, a sok üres hely jól érzékelte a hamisítás nagyságrendjét.

### Visszaeső elkövető

De a történetnek még nincs vége! Két nappal később a márkavédelmi csapatunk újból megvizsgálta a kereskedő medellini fióküzletét, ahol a raktárkészlet lényegesen kisebb volt. Ennek ellenére újabb 656 típust foglaltak le (1875 terméket) kerekén 25 000 euró értékben. Nagy csapás volt ez a tulajdonosnak. Marad számára a keserű felismerés: Nem éri meg hamisítványokkal kereskedni!

### Még Németországban is

Ezt kellett megtapasztalnia kicsiben egy németországi kereskedőnek is, aki visszaesőként hamisított árukat forgalmazott. Így többszörösen törvényt sértett, bár saját állítása szerint igen kitűnő trükköt alkalmazott. A felesége nevében rendelt Kínából árut egy ismert orgazdától. Az eredmény: Az árut lefoglalta a vámhatóság a Köln/Bonn reptéren. Újabb bravúros munka a vámhatóságoktól és a Schaeffler márkavédelmi csapatától.



A kereskedő raktára Barranquillában az események előtt és a lefoglalás után.

# AZ -T AZ VÁLTJA FEL

## Termék és márkanév

A gömbcsuklónál az ELGES márkanevet az INA márkanev váltja fel, mivel a Schaeffler harmonizálja a márkanev-portfólióját a siklócsapágyak területén. Az év második felétől kezdve az összes gömbcsukló esetén átállunk az INA márkanevre.

### MIÉRT SZÜKSÉGES A VÁLTÁS?

A Schaeffler két márkaneven forgalmazta siklócsapágyait. Az egységesítés jegyében ezután a Schaeffler az összes siklócsapágyat INA márkaneven fogja szerepeltetni a kínálatában. Az INA a Schaeffler-csoport egyik világszerte bevezetett és ismert márkaneve. Az INA különösen a nemzetközi környezetben egy sokkal jobban ismert márkanev, amely egybeforrt a jó teljesítménnyel és a kiváló minőséggel.

### MI VÁLTOZIK?

Csak a márkajelzés és a csomagolás lesz más, minden egyéb változatlan.

### MI MARAD VÁLTOZATLAN?

- A siklócsapágy-portfólió terjedelme
- A termékek műszaki jellemzői
- A típusmegnevezések
- Minden SAP-anyagszám
- A csomagolási mennyiségek
- A dobozméretetek

Így minimálisra csökken az egyes rendszerekben az átállítási ráfordítás, és az összes ERP-adat a továbbiakban is használható marad.

### FIGYELEM: LEHETSÉGES KEVERT SZÁLLÍTMÁNY

Az anyagszámok megtartása kevert szállítmányokat eredményezhet a bevezetési és kivezetési szakaszban. Előfordulhat, hogy bizonyos esetekben egy szállítmányon belül mindkét márkajelzés feltűnik. További információkért forduljon az illetékes műszaki kapcsolattartójához.



## A MÁRKANEV MÓDOSÍTÁSA INA-RA



# X-LIFE – MOST „XL” JELÖLÉSSEL



Növekszik az X-life portfólió. A minőséget szavatoló jelzésünk egyre ismertebbé válik a piacon. Egyre többen tudják, hogy a gépek és berendezések hatékonysága az X-life termékekkel növelhető. Eljött az idő, hogy ez a jellemző megjelenjen a jelölésekben is.

## A HATÁRIDŐ JÖVŐ ÉV

A szabványosítás jegyében jövő évben az összes X-life terméket átnevezük. Egységes XL utótagot kapnak az SAP-ban, az anyag rövid szövegénél az összes műszaki platformon, többek közt a *medias* és *BEARINX* platformon is.

## MELY TERMÉKEK KAPNAK XL UTÓJELET A NEVÜKBEN?

A FAG és INA standard termékei jellemzően a következő kivitelben készülnek: beálló görgős csapágy, hengergörgős csapágy, tűgörgős csapágy, négy pont-érintkezésű, ferde hatásvonalú golyóscsapágy, valamint feszítőgyűrűs csapágy. Változatlanok maradnak a 9, 13 és 15 karakteres SAP anyagszámok és az EAN-kód. A már legyártott árukat, készleten lévő termékeket nem címkézzük át. Ez azt jelenti, hogy az átállástól kezdve az összes X-life csomagolási címkét új XL utótaggal látjuk el.

## TÁJÉKOZTATÓ SZÖVEG A JOBB JELÖLÉSÉRT

Az egy határnaphoz kapcsoló átállítás miatt azonban elkerülhetetlen, hogy az anyag rövid szövege a számlákban és a szállítólevelekben, a csapágyak jelölésében, a csomagolási címkén található feliratban és az SAP által használt megnevezésben egy bizonyos ideig különböző legyen. Ezért az árukísérő dokumentumok kb.

hat-kilenc hónapig egy tájékoztató szöveggel egészülnek majd ki. Azt reméljük, hogy így meg tudjuk előzni az esetleges félreértéseket, és csökkenteni tudjuk a reklamációk számát. Ezen tájékoztatók az árukísérő dokumentumokon tételspecifikusan tartalmazni fogják mind a régi, mind az új (XL) elnevezést.



A beálló görgőscsapágy új megnevezése – pirossal kiemelve példacímkén és lenn a táblázatban

Termékpélda	SAP-anyagszám VÁLTOZATLAN	Típusmegnevezés Új
Hengergörgős csapágy kosárral	016740190-0000	NU317-E-XL-TVP2
Kétsoros, ferde hatásvonalú golyóscsapágy	061206610-0030	3202-BD-XL-TVH-C3
Négy pont-érintkezésű csapágy	019260970-0000	Q1217-XL-MPA
Axiális beálló görgőscsapágy	039000273-0000	29412-E1-XL
Beálló görgőscsapágy	016704436-0030	22240-E1-XL-K-C3
Feszítőgyűrűs-csapágyak és házas egységek	000849790-0000	RAE20-XL-NPP-B

Példák az új típusmegnevezésekre: A feltüntetett „XL” utótagról az összes X-life termék azonnal felismerhető.

# HATÉKONY TÖMÍTÉS



WS22214-E1-XL-2RSR-H40 szigetelt FAG beálló görgős-csapágy

24122-BE-XL-2VSR szigetelt FAG beálló görgős-csapágy

A tömített FAG beálló görgős csapágyak hosszú évek óta sikeresen helyt állnak az iparban. Gyakran használják őket nagy terhelés és kibillenés esetén. A Schaeffler ezt a csapágyat optimális zsírkénéssel és hatékony szennyeződés elleni védelemmel szállítja. Az összes tömített beálló görgős csapágy X-life prémium minőségben áll rendelkezésre. Kitűnő teljesítőképességüknek köszönhetően piacvezetők. Egy további fontos aspektus a terhelhetőségükkel kapcsolatban: Az innovatív X-life designnak köszönhetően a tömített csapágyak terhelhetősége éppen olyan magas, mint az FAG márka nyitott, prémium beálló görgős csapágyaié.

## A VEVŐK PROFITÁLNAK AZ X-LIFE-BŐL

A tömített FAG beálló görgős csapágyak használata az alábbi előnyökkel jár:

- Nagyon magas statikus és dinamikus terhelhetőség
- Alacsony kenőzsír-felhasználás
- Nem szükséges ráfordításigényes utókenési rendszer
- Csökkentett karbantartási ráfordítás
- Hosszabb csapágyhasználati idő
- Környezetbarát termék



Felvonókban a szigetelt FAG beálló görgős csapágyak zajcsillapítóként hatnak...

Azért, hogy minden alkalmazáshoz felszerelhető legyen, sokféle opció áll rendelkezésre: Például választani lehet kétféle tömítőanyagot, többféle zsírt és zsírfeltöltési szintet.

## A PORTFÓLIÓ BŐVÜLÉSE

A nagy kereslet miatt folyamatosan bővítjük termékportfóliónkat. Jelenleg a következő szigetelt csapágyak kaphatók: 222-es sorozatszám (22205 – 22226), továbbá a 240 és 241 sorozatszám 320 mm-es külső átmérőig.

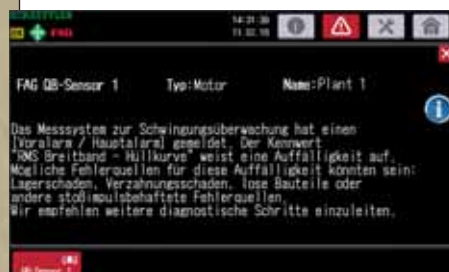


További információ a TPI 218-as nyomtatott kiadványban található.



... a hengerműben is számít a jó tömítés.

# VESSÜNK VÉGET A FÉLREÉRTÉSEKNEK!



Valódi újdonság: Egyértelmű, érthető üzenetek – rezgések miatti változás esetén automatikusan azonnal látható üzenetek jönnek létre

FAG SmartQB: Végre egy állapotfelügyelet megoldás, amely nem hagy teret a nyitott kérdéseknek.

Az állapotfelügyelettel kapcsolatos vizsaszajelzések alapján kifejlesztettünk egy olyan megoldást, amely valóban áttörést hoz. Az FAG SmartQB révén a Schaeffler egy olyan egyedülálló, rezgésalapú felügyeleti megoldást biztosít, amely nem hagy teret a nyitott kérdéseknek.

## ÚJDONSÁG: EGYÉRTELMŰ HIBAÜZENET

Valódi újdonságot jelentenek az egyértelműen megfogalmazott, szöveges hibaüzenetek. Ha a rezgések miatt változás következik be, akkor a rendszer automatikus üzeneteket küld, amelyek egy 7 hüvelykes kijelzőn azonnal megjelennek. Miért előnyös ez? Nincs szükség a mért adatok elemzésére: azonnal érthető minden. Az automatikus hiba hozzárendelés lehetővé teszi, hogy azonnal foganatosítani lehessen a megfelelő karbantartási intézkedéseket. Összesen öt hibaok jelenhet meg a kijelzőn: Csapágyhiba, ki egyensúlyozatlanság, sűrűlódás/kavitáció, hőmérsékletemelkedés és általános, rezgéssel kapcsolatos változások. Különösen a következő iparágak számára aján-

lott: cement, papír, acél, vízgazdálkodás, gép- és eszközgyártás szervizszolgáltatása, motorok, szivattyúk és ventilátorok javítóüzemei.

## MEGGYŐZŐ MŰSZAKI JELLEMZŐK

- 24/7 felügyelet az eszközök maximális rendelkezésre állása érdekében
- Előkonfiguráció a motorok, szivattyúk, ventilátorok, stb. szabálytalanságainak rögzítéséhez
- Összesen akár hat érzékelő is csatlakoztatható
- Teljes használatbavétel mindössze öt perc alatt

## MIÉRT ELŐNYÖS AZ ÉRTÉKESÍTŐINKNEK?

- Egyértelműen kisebb tanácsadási ráfordítás
- Egyedisége megnyitja a kapukat az állapotfelügyelet projektek esetén a vevőkhöz
- A FAG SmartQB alapsomag **egyetlen** cikkszámmal megrendelhető (088632016-0000-10)

## MIÉRT ELŐNYÖS A VEVŐKNEK?

- Előkonfigurált rendszer
- Nincs szükség a kezelőszemélyzet időigényes oktatására
- Költséghatékony telepítés és használatbavétel
- Konkrét kezelési ajánlások az esetleges hibaokhoz

További információk a következő címen kérhetők:

**industrial-services@schaeffler.com**

Látogasson el honlapunkra:

**FAG-SmartCheck.de/SmartQB**

industrial-service@schaeffler.com





# FAG CONCEPT8 BIZTOSÍTJA A SZÁLLÍTÓSZALAG KENÉSÉT

A visontai telephelyű Mátrai Erőmű Zrt. az RWE Power egyik leányvállalata és Magyarország legnagyobb erőművei közé tartozik. Az erőműhöz két külfejtésű bánya tartozik Visontán és Bükkábrányban.

## A KIHÍVÁS

Visontán a külszíni fejtésnél kilométer hosszú szállítószalagok szállítják a szenet az erőmű felé. Ahhoz, hogy a nagyfokú szennyeződés és vibráció mellett is biztosítani lehessen a folyamatos, zavartalan működést, optimális megbízható kenési megoldás szükséges. Ezen felül a kenési pontokhoz gyakran nehéz hozzáférni, illetve nagyon elszigeteltek. Következésképpen az ügyfél olyan megbízható utánkenési rendszert keresett, amivel a külszíni fejtésnél használt szállítószalagok gördülőcsapágyainak az élettartama meghosszabbodik és a manuális munka lecsökken.

## A SCHAEFFLER MEGOLDÁS

Az Euro-Borsod Trade Kft. – a beszállító hivatalos Schaeffler márkakereskedő – javaslatunkra az FAG CONCEPT8 utánkenési

rendszert ajánlotta a Schaeffler által tesztelt Arcanol kenőzsírral töltve. Ez a kombináció lehetővé teszi a folyamatos és megbízható kenést a szállítószalag dobcsapágyának működése közben is. A kenési rendszerek telepítését és a kenőanyag kartusok állandó karbantartását is átvette a hivatalos Schaeffler márkakereskedő.

## AZ ÜGYFÉL HASZNA

Az FAG CONCEPT8 a bányai szélsőséges környezeti feltételei között bizonyított. 2014–2016 között több mint 100 kenési rendszer – beleértve a kenőanyag kartusokat – került beépítésre, melyek azóta a szállítószalag dobcsapágyainak megbízható kenőanyag ellátását biztosítják. Az idő előtti csapágykopás kockázata –, ami a teljes szállítószalag leállításához vezethet - minimálisra korlátozódott. Ez idő alatt a hagyományos kézi kenési szükségletek és az időigényes csapágyszerelesek is lényegesen csökkentek.

Az ügyfelet műszaki oldalról az egyszerű használat mellett a magas szállítási nyomás biztosítása és a kenési rendszer masszív kialakítása győzte meg.



MÁTRAI ERŐMŰ ZRT.



Szalagfeszítő dob

## KONKLÚZIÓ

A visonta bányai tapasztalatok alapján olyannyira elégedettek a Schaeffler megoldással és az együttműködéssel, hogy a jövőben szóba jöhet a bükkábrányi bányában történő telepítés is.



FAG CONCEPT8 Arcanol MULTITOP kenőzsírral a szalagfeszítő dobcsapágyakhoz



Meddő szállítószalag Visonta Bányában

# HÍREK

## Kereskedői nap Szekszárdon

Éves Kereskedői Napunk 2016. 05. 02–03. között Szekszárdon zajlott le mintegy 40 fő részvételével. Hivatalos márkakereskedőinknek kellemes hangulatban adtunk hírt a cég-

csoportunkban történt változásokról és célkitűzésekről, valamint a műszaki újdonságokról és az operatív munkavégzéshez kapcsolódó témakörökről.

## FAG siker az 50 éves Debreceni Virágkarneválon



Idén augusztusban ismét karneváli hangulat töltötte meg Debrecent egy héten keresztül. Magyarország egyik legnagyobb és egyben legnépszerűbb kulturális rendezvénye idén ünnepelte 50. születésnapját. Az ünnep augusztus 20-án teljesedett ki, amikor a több százezer szál élő- és szárazvirág felhasználásával készített egyedülálló virágkompozíciók hazai és külföldi táncosok, hagyományőrző csoportok kíséretében végighaladtak Debrecen utcáin.

Az FAG idén is indított virágkocsit, ami óriási sikert aratott: a közönség szavazatai alapján az FAG Magyarország Ipari Kft. "Közösen tartjuk mozgásban a világot" virágkompozíciója nyerte el a legszebb virágkocsinak járó díjat. A virágkocsi témáját ezúttal a Transformers filmekből ismert Autobotok adták, akiknek a működéséhez természetesen a csapággyak is elengedhetetlenek.

## DTM 2016 Hungaroring

A Német Túraautó Bajnokság (DTM) mezőnye szeptember 23-25. között visszatért a Hungaroringre. A Schaeffler színeiben versenyző Mike Rockenfeller a verseny előtt ellátogatott a debreceni FAG-hoz is, így munkatársaink is megismerkedhettek a 2013-as DTM szezon bajnokával. Az FAG egy igazán különleges ajándékkal kedveskedett a sportolónak: Szabó Tamás műszaki szolgálat vezető és Vitai Csaba folyamatmérnökség vezető a szeptemberben legyártott kétszázmilliomodik csapággyal lepték meg Mike-ot. A vasárnapi futamon a Schaeffler két magyarországi gyárától közel száz munkatársunk szurkolt a Hungaroringen Mike-nak.



# 2016-BAN IS BUSINESS SUPERBRANDS

A Brand Council független szervezet 1995-ben Nagy-Britanniában jött létre, és ma már világszerte közel 90 országban működik. Azon márkák előtt tiszteleg, amelyek kiemelkedő sikereket értek el, illetve e kivételes eredmények fenntartását biztosítják.

Magyarországon 2004-ben indult a nemzetközi Superbrands program, melynek vitathatatlan sikerét jelzi, hogy 2016-ban tizenkettedik alkalommal a legkiválóbb fogyasztói márkák, kilencedik alkalommal a legkiválóbb üzleti márkák részesültek díjazásban. Mára a Superbrands nem csak a marketing és kommunikációs szakma igazodási pontjává vált, hanem a széles nagyközönség számára is ismert védjegy.

Mind a fogyasztók életében, mind pedig az üzleti világban rendkívül fontos a minőség, különösen akkor, amikor a piaci verseny egyre kiélezettebb. A Superbrands védjegy minden esetben minőségjelző, tudatosságra nevelő, valamint döntésmegerősítő kommunikációs eszköz, segít a versenytársak közül kitűnni, és lehetőségeket nyújt a megbízható minőség sikertörténeté válásában.

A független és önkéntes szakértőből álló bizottság a világ közel kilencven országában azonos előírásokat követve ugyanazon elv alapján dönt a jelöltekről: „Superbrands az a márka, amely a saját területén kitűnő hírnevet szerzett. A márkához kapcsolt értékek olyan érzelmi és/vagy kézzelfogható előnyöket nyújtanak, amelyeket a fogyasztók elvárnak és elismernek.”

A Szellemi Tulajdon Nemzeti Hivatala védjegyadatbázisában több mint százötvenezer olyan nemzeti védbejegyzés található, amely a magyarországi szu-

permárkák kiválasztásának alapjául szolgál.

A nemzetközi definíción túl a bírák figyelembe veszik az adott brand tradícióját, történelmét, piaci szereplését, a márka reputációját, a vállalat goodwilljét, etikai megítélését, közismertségét, tudatos innovációját, márkasztatégiáját.

A program során nagyon fontos szerepet kap a fogyasztók véleménye is, így a bizottsági pontozást kiegészíti a körükben végzett felmérés. A GfK Piackutató Intézettel együttműködve reprezentatív mintán, online kutatás keretében zajlik a megkérdezés, hogy melyek a fogyasztók számára a legismertebb és legkedveltebb márkák.

A független és önkéntes szakértőből álló Business Superbrands Bizottság a Bisnode csoport által létrehozott Bisnode Rating kockázatossági mutatószám, illetve az éves árbevétel alapján vizsgál és szűrt majd 4000 vállalatot, márkát tartalmazó listából, valamint az iparági szövetségek, szak-

mai szervezetek által tett ajánlások figyelembevételével választja ki az adott év legkiválóbb üzleti márkáit. A Bisnode Rating mutatószám a hivatalos források (NAV, cégbíróság, stb.) adatai mellett beépíti a vállalatra vonatkozó pénzügyi információkat úgy, mint mérlegadatok, eredmény-kimutatás, trendek, továbbá a cég vagy szervezet fizetési fegyelmét, demográfiai adatait, tevékenységét, méretét, tulajdonosait.

A Business Superbrand státusz megerősíti az adott márka pozícióját, növeli presztízsét és megkülönbözteti a márkát versenytársaitól.

Az idei évben is mindhárom magyarországi Schaeffler vállalat (FAG Magyarország Ipari Kft., LuK Savaria Kuplunggyártó Kft., Schaeffler Magyarország Ipari Kft.) elnyerte a Business Superbrands kitüntető címet. Az okleveleket Kövesdi György – az United Publishers Hungary Kft. projektvezetője – adta át Budapesten.



Balról jobbra: Bögöti Zsolt – Schaeffler Magyarország Ipari Kft. ügyvezető, Pöröntő Andrea – LUK Savaria Kft. marketing/kommunikációs specialista – és Michael Reinig – LuK Savaria Kuplunggyártó Kft. ügyvezető, Kövesdi György – United Publishers Hungary Kft. projektvezető



## Zseniális minden részletében

Mérnökeink a legapróbb részletekig elemeznék minden gépet, berendezést és autót. Mindebből rengeteg zseniális ötlet születik, amiket a gyártókkal innovatív termékeké alakítunk a teljesítményt, biztonságot valamint energiatakarékosságot szem előtt tartva. A rendszerek megértése a sikerünk receptje. Tehát a rendszert a jövőben is szem előtt tartjuk – a részletek iránt tanúsított minden szeretetünkkel.

[www.schaeffler.com](http://www.schaeffler.com)

**SCHAEFFLER**